United States District Court

FOR THE NORTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA

VENUE: SAN FRANCISCO

DEC 23 2014

RICHARD W. WIEKING

OLERK, U.S. DISTRICT OF TAKEORNIA

UNITED STATES OF AMERICA,

V.

TOM KIM LOI LAM and JIMMY GONG YAN LEE, a/k/a Gong Yan Lee

CR 14 0652

DEFENDANT(S).

INDICTMENT

18 USC 371 - conspiracy to commit bribery involving federal program
18 USC 666(a)(2) & 2 - bribery involving federal program
18 USC 201(b)(1)(B)

A true bill.	
	Foreman
Filed in open court this 23/0 day of	-
December 2014	
S-State	
	Clerk

OR14-653NC

AO 257 (Rev. 6/78) DEFENDANT INFORMATION RELATIVE TO A CRIMINAL ACTION - IN U.S. DISTRICT COURT Name of District Court, and/or Judge/Magistrate Location BY: ☐ COMPLAINT ☐ INFORMATION 📝 INDICTMENT NORTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA SUPERSEDING - OFFENSE CHARGED 18 USC 371 - conspiracy to commit bribery DEFENDANT - U.S. -Petty involving federal program 18 USC 666(a)(2) & 2 - bribery involving Minor TOM KIM LOI LAM and JIMMY GONG YAN LEE federal program Misdemeanor 18 USC 201(b)(1)(B) DISTRICT COURT NUMBER Felony PENALTY: Please see attached DEFENDANT IS NOT IN CUSTODY **PROCEEDING** Has not been arrested, pending outcome this proceeding. Name of Complaintant Agency, or Person (&Title, if any) If not detained give date any prior summons HSI Agent John Moore was served on above charges 2) Is a Fugitive person is awaiting trial in another Federal or State Court, give name of court Is on Bail or Release from (show I this person/proceeding is transferred from another U.S. DISTRICT COURT district per (circle one) FRCrP 20, 21 or 40. Show HERN DISTRICT OF CALIFORNIA IS IN CUSTODY District 4) | On this charge this is a reprosecution of On another conviction charges previously dismissed Awaiting trial on other SHOW which were dismissed on charnes DOCKET NO. motion of: If answer to (6) is "Yes", show name of institution U.S. Att'y Defense this prosecution relates to a pending case involving this same If "Yes" Yes Has detainer defendant MAGISTRATE give date been filed? No prior proceedings or appearance(s) CASE NO. filed before U.S. Magistrate regarding Month/Dav/Year this defendant were recorded under DATE OF 14-MJ-71520 **ARREST** Name and Office of Person Or... if Arresting Agency & Warrant were not Furnishing Information on Melinda Haag Month/Day/Year THIS FORM DATE TRANSFERRED U.S. Att'y Other U.S. Agency TO U.S. CUSTODY Name of Asst. U.S. Att'y This report amends AO 257 previously submitted (if assigned) W.S. Wilson Leung --- ADDITIONAL INFORMATION OR COMMENTS -----PROCESS: SUMMONS |√| NO PROCESS* WARRANT **Bail Amount:** If Summons, complete following: Arraignment | Initial Appearance *Where defendant previously apprehended on complaint, no new summons or warrant needed, since Magistrate has scheduled arraignment Defendant Address: Date/Time: Before Judge: Comments:

<u>United States</u> v. <u>Tom Kim Loi Lam and Jimmy Gong Yan Lee</u> Penalty Sheet (continued)

FOR BOTH TOM KIM LOI LAM AND JIMMY GONG YAN LEE

Count One (18 U.S.C. § 371)

Maximum term of imprisonment: 5 years
Maximum term of supervised release: 3 years

Maximum fine: Greatest of \$250,000 or 2x gain/loss

Mandatory special assessment: \$100

Restitution Forfeiture

Count Two (18 U.S.C. §§ 666(a)(2) & 2)

Maximum term of imprisonment: 10 years Maximum term of supervised release: 3 years

Maximum fine: Greatest of \$250,000 or 2x gain/loss

Mandatory special assessment: \$100

Restitution Forfeiture

FOR BOTH TOM KIM LOI LAM ONLY

Count Three (18 U.S.C. § 201(b)(1)(B))

Maximum term of imprisonment: 15 years
Maximum term of supervised release: 3 years

Maximum fine: Greatest of \$250,000 or 2x gain/loss

Mandatory special assessment: \$100

Restitution Forfeiture

MELINDA HAAG (CABN 132612) United States Attorney



UNITED STATES DISTRICT COURT

NORTHERN DISTRICT OF CALIFORNIA



SAN FRANCISCO DIVISION

11

10

1

2

3

4

5

6

7

8

9

12

13

14

15

16

17

18

19

20

21

22 23

24

25 26

27

28

VC 0652

ν. TOM KIM LOI LAM and, JIMMY GONG YAN LEE, a/k/a "Gong Yan Lee," Defendants.

UNITED STATES OF AMERICA

VIOLATIONS: 18 U.S.C. § 371 - Conspiracy to Give Bribes Involving Federal Program; 18 U.S.C. § 666(a)(2) – Giving Bribes Involving Federal Program; 18 U.S.C. § 201(b)(1)(B) – Bribery of Public Official; 18 U.S.C. § 2 – Aiding and Abetting; 18 U.S.C. § 981(a)(1)(C) and 28 U.S.C. § 2461 - Criminal Forfeiture

INDICTMENT

The Grand Jury charges:

INTRODUCTION

At all times relevant to this indictment, unless otherwise indicated, and with all dates being approximate and all date ranges being both approximate and inclusive:

The Emeryville Police Department

1. The Emeryville Police Department ("EPD") was the local police agency responsible for maintaining law and order in Emeryville, California, and was a local government agency that received more than \$10,000 in any one-year period from the United States Government.

9 10

11

12

13

14

15 16

17 18

19 20

21

22

23 24

25

26

27

28

The Defendants and Their Bribery Scheme

- 2. JIMMY GONG YAN LEE, a/k/a "Gong Yan Lee," (LEE) and others known and unknown, operated a brothel located in Emeryville, California, called Acucare Oriental Spa ("Acucare"). TOM KIM LOI LAM (LAM) was an associate of LEE.
- 3. Between March 2013 and June 2014, LAM, working on behalf of LEE, gave an EPD officer, who was posing as a corrupt police officer (the "Undercover Officer"), money and other things of value for the purpose of inducing the Undercover Officer to allow Acucare to continue operating as a brothel.

COUNT ONE (18 U.S.C. § 371 -- Conspiracy to Give Bribes Involving a Federal Program)

- 4. Paragraphs 1 through 3 of this Indictment are realleged and incorporated by reference as though fully set forth here.
- 5. From at least January 2013 through June 2014, in the Northern District of California, the defendants,

TOM KIM LOI LAM and

JIMMY GONG YAN LEE, a/k/a "Gong Yan Lee,"

and others known and unknown, unlawfully and knowingly conspired and agreed together and with one another to give bribes involving a federal program, in violation of Title 18, United States Code, Section 666(a)(2).

6. It was a part and an object of the conspiracy that the defendants unlawfully and knowingly would and did corruptly give, offer, and agree to give something of value to a person, with intent to influence and reward an agent of the EPD, in connection with a business, transaction, and series of transactions of the EPD, involving something of value of \$5,000 and more, while the EPD was in receipt of, in any one year period, benefits in excess of \$10,000 under a Federal program involving a grant, contract, subsidy, loan, guarantee, insurance, and other form of Federal assistance; specifically, LAM and LEE agreed that LAM would give bribes in the form of money and other things of value to the Undercover Officer in exchange for the Undercover Officer using his official position within the EPD to allow Acucare to continue operating as a brothel, in violation of Title 18, United States Code, Section 666(a)(2).

Overt Acts

- 7. In furtherance of the conspiracy and to effect the illegal object thereof, the defendants committed the following overt acts, among others, in the Northern District of California:
- a. On January 31, 2013, in Emeryville, California, LAM and LEE met with the Undercover Officer.
- b. On March 20, 2013, in Emeryville, California, LAM gave the Undercover Officer approximately \$2,000 in United States currency.
- c. On May 18, 2013, in Emeryville, California, LAM gave the Undercover Officer approximately \$2,000 in United States currency.
- d. On June 24, 2014, in Emeryville, California, LEE met with the Undercover Officer.

All in violation of Title 18, United States Code, Sections 371 and 666(a)(2).

COUNT TWO (18 U.S.C. §§ 666(a)(2) and 2 -- Giving Bribes Involving a Federal Program)

- 8. Paragraphs 1 through 3 of this Indictment are realleged and incorporated by reference as though fully set forth here.
- 9. From at least March 2013 through June 2014, in the Northern District of California, the defendants,

TOM KIM LOI LAM and

JIMMY GONG YAN LEE, a/k/a "Gong Yan Lee,"

unlawfully and knowingly corruptly gave, offered, and agreed to give something of value to a person, with intent to influence and reward an agent of the EPD, in connection with a business, transaction, and series of transactions of the EPD, involving something of value of \$5,000 and more, while the EPD was in receipt of, in any one year period, benefits in excess of \$10,000 under a Federal program involving a grant, contract, subsidy, loan, guarantee, insurance, and other form of Federal assistance; specifically, LAM and LEE gave bribes in the form of money and other things of value to the Undercover Officer in exchange for the Undercover Officer using his official position within the EPD to allow Acucare to continue operating as a brothel.

All in violation of Title 18, United States Code, Sections 666(a)(2) and 2.

1	COUNT THREE (18 U.S.C. § 201(b)(1(B) – Bribery of Public Official)
2	10. From July 1, 2013, through January 2014, in the Northern District of California, the
3	defendant,
4	TOM KIM LOI LAM,
5	unlawfully, knowingly, and corruptly, directly and indirectly, gave, offered, and promised a thing of
6	value to a public official to influence an official act, to influence such public official to commit and aid
7	in committing, and collude in, and allow, a fraud, and make opportunity for the commission of a fraud,
8	on the United States, and to induce such public official to do and omit to do an act in violation of the
9	lawful duty of such official; specifically, LAM paid a federal agent, who was posing as a corrupt federal
10	immigration official, over \$80,000 in United States currency, to induce the official to issue Legal
11	Permanent Resident cards.
12	All in violation of Title 18, United States Code, Section 201(b)(1).
13	FORFEITURE ALLEGATION (18 U.S.C. § 981(a)(1)(C) and 28 U.S.C. § 2461(c) – Fraud
14	Forfeiture)
15	11. The factual allegations set forth in paragraphs 1 through 10, and in each of Counts One
16	through Three, are realleged and incorporated as if fully set forth here for the purpose of alleging
17	forfeiture pursuant to Title 18, United States Code, Section 981(a)(1)(C), and Title 28, United States
18	Code, Section 2461(c).
19	12. Upon conviction for any offense alleged in Counts One through Three, the defendants,
20	TOM KIM LOI LAM and
21	JIMMY GONG YAN LEE, a/k/a "Gong Yan Lee,"
22	shall forfeit to the United States all property, constituting and derived from proceeds traceable to said
23	offenses, including, but not limited to a sum of money equal to the proceeds resulting from the offenses.
24	13. If any of said property, as a result of any act or omission of the defendants:
25	a. cannot be located upon the exercise of due diligence;
26	b. has been transferred or sold to or deposited with, a third person;
27	c. has been placed beyond the jurisdiction of the Court;
28	d. has been substantially diminished in value; or
	4
I	

- 1	
1	e. has been commingled with other property which cannot be subdivided without
2	difficulty;
3	any and all interest defendant has in other property shall be vested in the United States and forfeited to
4	the United States pursuant to Title 21, United States Code, Section 853(p), as incorporated by Title 28,
5	United States Code, Section 2461(c), and Rule 32.2 of the Federal Rules of Criminal Procedure.
6	All pursuant to Title 18, United States Code, Section 981(a)(1)(C); Title 21, United States Code,
7	Section 853; Title 28, United States Code, Section 2461(c); and Rule 32.2 of the Federal Rules of
8	Criminal Procedure.
9	
10	DATED: A TRUE BILL
11	12/23/14 m
12	FOREPERSON
13	POREI ERSON
14	MELINDA HAAG United States Attorney
15	
16	Tavel Mande
17	DAVID R. CALLAWAY Acting Chief, Criminal Division
18	M/J
19	(Approved as to form: // / Jew)
20	W.S. WILSON LEUNG Assistant United States Attorney
21	
22	
23	
24	
25	
26	